

# Hyogo Emergency Net

<http://bosai.net>

Für PC und Smartphone  
(Feature Telefon nicht unterstützt.)

Die Präfektur Hyogo und die Gebietskörperschaften veröffentlichen dringende Informationen und Warnmeldungen zu Notfallsituationen wie Erdbeben, Tsunamis, Unwettern usw. per E-Mail und auf ihrer Website.

## Registrieren Sie sich zu Ihrer eigenen Sicherheit!

Die Registrierung ist kostenlos.

( Jedoch fallen eventuell zusätzliche Gebühren für den Internet-Zugang und E-Mail-Empfang an. )

Melden Sie sich an, um die Informationen zu den folgenden Themen per E-Mail zu erhalten, sobald es neue Informationen gibt.

Wenn Sie auf die URL in der E-Mail klicken, gelangen Sie zur Informationsseite, die automatisch in Ihre gewünschte Sprache (※) übersetzt wird.

<Beispiel für den Betreff der E-Mail () >

- Notfallinformationen von Gebietskörperschaften (Disaster Information)
  - Evakuierungsinformationen
  - Informationen zu Evakuierungszentren
  - Sonstige dringende Informationen
- Informationen zu Erdbeben (Earthquake Information)
- Informationen/Warnungen zu Tsunamis (Tsunami Information)
- Unwetterwarnungen (Information on weather warning)
- Warnungen vor Erdrutschen (Sediment Disaster Alert)
- Warnungen vor Erdrutschen (River Flood Forecast)
- Warnungen vor Windhosen (Tornados) (Tatsumaki(tornado)Alert)



※ Sprachen für die automatische Übersetzung :

Chinese(Simplified/Traditional),English,French,German,Indonesian,Italian,Korean, Portuguese,Spanish,Thai,Vietnamese

## E-Mail-Registrierung (Ändern/Abmelden)

① Es wird eine E-Mail an „ [fc@bosai.net](mailto:fc@bosai.net) “ gesendet.

② Sie werden anschließend eine E-Mail für das Abonnement erhalten  
(Absender: [info@bosai.net](mailto:info@bosai.net), Betreff: Registration).  
Sollten Sie keine E-Mail erhalten,  
überprüfen Sie Ihre E-Mail-Empfangseinstellungen.



[fc@bosai.net](mailto:fc@bosai.net)

③ Klicken Sie auf die URL in der E-Mail, um die Sprachauswahlseite aufzurufen.

④ Abonnieren (oder ändern bzw. abbestellen) Sie jede Informationsart.